英式英语和美式英语的单字拼词差异 PDF转换可能丢失图片或格式,建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/131/2021_2022__E8_8B_B1_ E5_BC_8F_E8_8B_B1_E8_c95_131806.htm 学英文的人有时候会 注意到英式英文与美式英文的差异。其实世界上有很多种类 的英文,不只英式和美式两种而已。光是在美国境内就有好 多种不同的美式英文的方言。如果你在美国波士顿、纽约、 迈阿密、达拉斯、洛杉矶等地区待过的话,你会发现这些地 方的发音、字汇、甚至于文法,都跟其它地方稍有不同。同 样的,在英国你如果待过伦敦、伯明翰、利物浦、爱丁堡、 都柏林等地的话,也会发现各城市的差异。 如果你在宴会上 同时碰到一位美国人与一位英国人,几分钟之内就可以凭着 他们的对话辨认出来。最明显的线索当然就是发音,例 如dance、butter、no、bird等等,不仅子音、元音的咬字有差 异,就连重音位置也常常不一样。英语、美语第二项最明显 的差异,就是使用的单字。同样的东西,在美国与英国的称 呼不一样。以下举一些最常见的例子: American English 美 语British English 英语公寓apartmentflat洗手 间bathroom/restroomtoilet罐头can tin糖果candysweets洋芋 片chipscrisps饼干cookiebiscuit玉米cornmaize对方付费电 话collect callreverse charge call婴儿床cribcot尿布diapernappy电 梯elevatorlift橡皮擦eraserrubber一楼first floorground floor手电 筒flashlighttorch薯条french frieschips垃圾桶garbage candustbin汽 油gas, gasolinepetrol果酱jellyjam汽车的引擎盖hoodbonnet生 气madangry数学mathmaths餐巾、擦嘴巾napkinserviette丝 袜panty-hose, pantihosetights 薯片 potato chipscrisp 手提

包purse/pocketbookhandbag足球soccerfootball来回票roundtripreturn人行道sidewalkpavement炉子stovecooker毛衣sweaterjersey, jumper卡车trucklorry汽车后面的行李箱trunkboot假期vacationholiday拼字的差异比较小,以下是一些例子: American English 美语British English 英语考古学archeologyarchaeology目录catalogcatalogue文明civilizationcivilisation颜色colorcolour马路牙子curbkerb抵抗defensedefence草稿draftdraught最爱favoritefavourite荣誉honorhonour珠宝jewelryjewllery组织organizationorganisation练习practicepractise轮胎tiretyre 100Test 下载频道开通,各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com